

tions. L'administrateur général dirige le personnel de l'Administration générale de la Coopération au Développement et l'ensemble des activités qui entrent dans la mission de celle-ci. »

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre de la Coopération au Développement est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 22 avril 1991.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre de la Coopération au Développement,
A. GEENS

lingssamenwerking behoort. De administrateur-generaal leidt het personeel van het Algemeen Bestuur van de Ontwikkelingssamenwerking en het geheel van de activiteiten die tot zijn opdracht behoren. »

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Ontwikkelingssamenwerking is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 22 april 1991.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Ontwikkelingssamenwerking,
A. GEENS

F. 91 — 1103

10 AVRIL 1991. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977 portant règlement de la carrière du personnel de l'Administration centrale du Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement

Le Ministre des Relations extérieures,

Vu l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 27 décembre 1990;

Vu l'arrêté royal du 7 août 1939 organisant le signalement et la carrière des agents de l'Etat, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 13 novembre 1990;

Vu l'arrêté royal du 3 décembre 1969 concernant les statuts administratifs et pécuniaire du personnel mécanographique des centres de traitement de l'information des administrations de l'Etat, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 12 avril 1978;

Vu l'arrêté royal du 16 novembre 1979 fixant certaines dispositions administratives et pécuniaires en faveur des agents des administrations de l'Etat, titulaires d'un grade de la carrière d'ingénieur industriel;

Vu l'arrêté royal du 8 février 1978 fixant le cadre organique de l'Administration centrale du Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement, modifié par les arrêtés royaux des 10 mai 1978, 14 décembre 1978, 19 novembre 1979, 18 mai 1980, 21 octobre 1981, 9 juin 1982, 29 juin 1982, 1^{er} décembre 1983, 20 février 1984, 27 novembre 1984, 17 juin 1985, 9 mai 1988 et 18 septembre 1990;

Vu l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977 portant le règlement de la carrière du personnel de l'Administration centrale du Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement, modifié par les arrêtés ministériels des 11 octobre 1978, 21 mai 1979, 20 septembre 1979, 3 et 11 mars 1983, 6 et 19 mars 1984, 14 juin 1985 et 24 juin 1988;

Vu le protocole n° 24/8 du 11 février 1991 dans lequel sont consignées les conclusions de la négociation menée au sein du Comité du Secteur I;

Vu l'avis du Conseil de Direction de l'administration centrale;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1980, 4 juillet 1989 et 17 octobre 1990;

Vu l'urgence motivée par l'intérêt pressant, tant pour le bon fonctionnement du Département que pour la carrière des agents du Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement à élargir statutairement les possibilités de promotion par avancement de grade, ainsi que de changement de grade,

Arrête :

Article unique. L'annexe de l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977 portant le règlement de la carrière du personnel de l'Administration centrale du Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement est remplacée par le tableau reproduit ci-après.

Bruxelles, le 10 avril 1991.

M. EYSKENS

N. 91 — 1103

10 APRIL 1991. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 19 oktober 1977 houdende het reglement van de carrière van het Hoofdbestuur bij het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking

De Minister van Buitenlandse Betrekkingen,

Gelet op het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het Rijkspersoneel, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 27 december 1990;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 augustus 1939 betreffende de beoordeling en de loopbaan van het Rijkspersoneel, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 13 november 1990;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 december 1969, betreffende het administratief statuut en de bezoldigingsregeling van het mecano-graphisch personeel van de centra voor informatieverwerking in de Rijkbesturen, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 12 april 1978,

Gelet op het koninklijk besluit van 16 november 1979 tot vaststelling van sommige administratieve en geldelijke bepalingen ten gunste van de personeelsleden der Rijkbesturen die met een graad van de loopbaan van industrieel ingenieur zijn bekleed;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 februari 1978 tot vaststelling van de organieke personeelsformatie van het Hoofdbestuur van het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 10 mei 1978, 14 december 1978, 19 november 1979, 16 mei 1980, 21 oktober 1981, 9 juni 1982, 29 juni 1982, 1 december 1983, 20 februari 1984, 27 november 1984, 17 juni 1985, 9 mei 1988 en 18 september 1990;

Gelet op het ministerieel besluit van 19 oktober 1977 houdende het reglement van de carrière van het personeel van het Hoofdbestuur bij het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking, gewijzigd bij de ministerieel besluiten van 11 oktober 1978, 21 mei 1979, 20 september 1979, 3 en 11 maart 1983, 6 en 19 maart 1984, 14 juni 1985 en 24 juni 1988;

Gelet op het protocol nr. 24/8 van 11 februari 1991 waarin de conclusies van de onderhandeling in Sectorcomité I zijn vermeld;

Gelet op het advies van de Directieraad voor het Hoofdbestuur;

Gelet op de wetten op de Raad van State gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, van 16 juni 1980, van 4 juli 1989 en van 17 oktober 1990;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door het dringend belang, zowel voor de goede werking van het Departement, als voor de loopbaan van de personeelsleden van het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking om de mogelijkheid tot bevordering door verhoging in graad, alsmede tot verandering van graad statutair uit te breiden,

Besluit :

Enig artikel. De bijlage bij het ministerieel besluit van 19 oktober 1977, houdende het reglement van de carrière van het Hoofdbestuur bij het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking, wordt door de volgende tabel vervangen.

Brussel, 10 april 1991.

M. EYSKENS

Annexe à l'arrêté ministériel du 10 avril 1991

<u>Colonne 1</u>		<u>Colonne 2</u>				<u>Colonne 3</u>
<u>Grade à conférer</u>		<u>Rang</u>	<u>Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la colonne 1</u>			<u>Conditions particulières</u>
			<u>A Par changement de grade</u>	<u>B Par avancement de grade</u>	<u>C Par accession au niveau supérieur</u>	<u>D Par recrutement</u>
Secrétaire général	17	-	Administrateur-Directeur général Directeur général Directeur d'administration	-	-	-
Directeur général Administrateur- Directeur général	16	-	Directeur d'administration	-	-	Au Service Juridique : diplôme de docteur ou licencié en droit
Directeur d'adminis- tration	15	-	Premier Conseiller Conseiller-chef de service Conseiller Directeur Archiviste Conseiller héraldique Traducteur-directeur Informaticien directeur Ingénieur in- dustriel-directeur	-	-	Au Service Juridique : diplôme de docteur ou licencié en droit
Premier Conseiller	14	-	Conseiller-chef de service Conseiller Directeur Archiviste Conseiller héraldique Traducteur-directeur	-	-	-
Médecin en chef- directeur	13	-	Médecin-chef de service	-	-	-

<u>Colonne 1</u> Grade à conférer	<u>Colonne 2</u> Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la Colonne 1	<u>Colonne 3</u> Conditions particulières			
Rang	A Par changement de grade	B Par avancement de grade			
	C Par accession au niveau supérieur	D Par recrutement			
Informaticien directeur	13	Informaticien principal	-	-	Application de l'article 11 de l'arrêté royal du 3 décembre 1969 portant le statut administratif et pécuniaire du personnel mécanographique des centres de traitement de l'information des administrations de l'Etat
Ingénieur industriel directeur	13	Ingénieur industriel principal	-	-	
Conseiller	13	Conseiller adjoint Archiviste adjoint	-	-	- Au Service Historique : diplôme de docteur ou de licencié en histoire - Au Service Juridique : diplôme de docteur ou de licencié en droit
Archiviste	13	Archiviste adjoint	-	-	
Conseiller héraldique	13	Conseiller-adjoint Archiviste adjoint	-	-	Diplôme de docteur ou licencié en droit ou docteur ou licencié en histoire
Traducteur directeur	13	Traducteur reviseur principal (carrière plane)	-	-	Application des dispositions de l'arrêté royal du 20 juillet 1964, article 18
Médecin-chef de service	11	Médecin	-	-	

<u>Colonne 1</u> Grade à conférer	Rang	<u>Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la</u> <u>Colonne 1</u>				<u>Colonne 2</u> Conditions particulières
		A Par changement de grade	B Par avancement de grade	C Par accession au niveau supérieur	D Par recrutement	
Informaticien principal	11	-	Informaticien	-	-	Application de l'article 11 de l'arrêté royal du 3 décembre 1969
Ingénieur industriel principal	11	Conseiller adjoint	Ingénieur industriel	-	-	Pour le changement de grade : diplôme d'ingénieur industriel ou diplôme assimilé Application de l'article 1 de l'arrêté royal du 16 novembre 1979
Conseiller adjoint (au service de la Bibliothèque)	11	-	Bibliothécaire (carrière plane)	-	-	Application de l'article 2 de l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977
Conseiller adjoint (dans les autres services)	11	Archiviste adjoint	Secrétaire d'administration Architecte	-	-	Au Service héraldique, diplôme de docteur ou licencié en droit ou en histoire Au Service juridique, diplôme de docteur ou de licencié en droit
Traducteur reviseur principal	11	-	Traducteur revisseur (carrière plane)	-	-	Application des dispositions de l'arrêté royal du 20 juillet 1964, article 17

<u>Colonne 1</u> Grade à conférer	<u>Rang</u>	<u>Colonne 2</u> Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la <u>colonne 1</u>				<u>Colonne 3</u> Conditions particulières
		A Par changement de grade	B Par avancement de grade	C Par accession au niveau supérieur	D Par recrutement	
Archiviste adjoint	11	-	Secrétaire d'administration (carrière plane)	-	-	Emploi attribué au secrétaire d'administration en fonction au Service des Archives, porteur soit d'un diplôme de docteur ou de licencié en histoire. Application de l'article 2 de l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977
Secrétaire d'administration	10	-	-	Grades du niveau II	oui	Au Service Juridique : diplôme de docteur ou licencié en droit

<u>Colonne 1</u>	<u>Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la</u>				<u>Colonne 2</u>	<u>Colonne 3</u>
<u>Grade à conférer</u>	<u>Reing</u>	<u>A Par changement de grade</u>	<u>B Par avancement de grade</u>	<u>C Par accession au niveau supérieur</u>	<u>D Par recrutement</u>	<u>Conditions particulières</u>
bibliothécaire	10	Secrétaire d'administration	-	Grades du niveau II (titulaire d'un diplôme en bibliothéconomie)	oui	- Pour le changement de grade : un an de fonctions au moins dans le grade de secrétaire d'administration au Service de la Bibliothèque ou au Service où se situe l'emploi, et vérification des aptitudes professionnelles requises.
Traducteur-réviseur	10	-	-	Grades du niveau II	oui	- Connaissance du français, du néerlandais et de deux autres langues

<u>Colonne 1</u>	<u>Colonne 2</u>	<u>Colonne 3</u>		
<u>Grade à conférer</u>	<u>Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la Colonne 1</u>	<u>Conditions particulières</u>		
<u>Rang</u>	<u>A Par changement de grade</u>	<u>B Par avancement de grade</u>		
		<u>C Par accession au niveau supérieur</u>		
		<u>D Par recrutement</u>		
Analyste en biologie clinique principal	24	-	-	Application de l'article 7 bis de l'A.R. du 19 septembre 1967
Analyste en biologie clinique (grade supérieur)	24	-	-	-
Chef administratif	24	sous-chef de bureau secrétaire de direction principal	-	Application de l'article 6a de l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977
Traducteur principal	24	traducteur (carrière plane)	-	Application des dispositions de l'A.R. du 20 juillet 1964, article 14
Infirmier gradué de 1ère classe	23	infirmier gradué (carrière plane)	-	Application de l'article 6 de l'A.R. du 19 septembre 1967
Analyste en biologie clinique de 1ère classe	23	analyste en biologie clinique (carrière plane)	-	Application de l'article 6 de l'A.R. du 19 septembre 1967

Colonne 1	Tableau 2				Colonne 3
Grade à conférer	Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la Colonne 1				Conditions particulières
Rang	A Par changement de grade	B Par avancement de grade	C Par accession au niveau supérieur	D Par recrutement	
Programmeur de 1ère classe	-	programmeur de 2ème classe	-	-	Application de l'art. 11 de l'A.R. du 17 septembre 1969
Infirmier gradué	-	-	-	oui	Application de l'art. 5 § 1 de l'A.R. du 19 septembre 1967
Analyste en biologie clinique	-	-	-	oui	Application de l'art. 5 § 2 de l'A.R. du 19 septembre 1967
Secrétaire de direction principal	-	secrétaire de direction (carrière plane)	-	-	Application de l'article 9 de l'A.R. du 20 juillet 1964
Sous-chef de bureau	-	vérificateur comptable rédacteur secrétaire de direction Programmeur de 2e cl.	-	-	Application de l'article 28 de l'A.R. du 17 septembre 1969
Traducteur	-	-	-	oui	-
Secrétaire de direction	-	-	agents de la carrière de dactylographie ou de sténodactylographie d'un grade appartenant au moins au rang	oui	Application de l'article 10 de l'A.R. du 20 juillet 1964

<u>Colonne 1</u>	<u>Colonne 2</u>	<u>Colonne 3</u>			
<u>Grade à conférer</u>	<u>Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la colonne 1</u>	<u>Conditions particulières</u>			
<u>Rang</u>	<u>A Par changement de grade</u>	<u>B Par avancement de grade</u>			
	<u>C Par accession au niveau supérieur</u>	<u>D Par recrutement</u>			
Vérificateur comptable	21 -	rédacteur comptable	-	-	-
Programmeur de 2ème classe	20 rédacteur	-	grades du niveau 3	oui	Application de l'article 5 et de l'article 12 de l'A.R. du 3 décembre 1969
Rédacteur comptable	20 rédacteur	-	-	oui	-
Rédacteur	20 -	-	grades du niveau 3	oui	-

<u>Colonne 1</u> Grade à conférer	<u>Colonne 2</u> Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la Colonne 1	<u>Colonne 3</u> Conditions particulières			
<u>Rang</u>	A Par changement de grade	B Par avancement de grade	C Par accession au niveau supérieur	D Par recrutement	
35	-	NIVEAU 3 Personnel administratif Cryptographe	-	-	Grade dont les fonctions sont réputées de commandement (article 6a de l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977)
34	-	- Commis principal	-	-	Grade dont les fonctions sont réputées de commandement (article 6a de l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977).
34	-	Cryptographe adjoint (carrière plane)	-	-	Application de l'article 2 de l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977

<u>Colonne 1</u> Grade à conférer	<u>Colonne 2</u> Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la colonne 1	<u>Colonne 3</u> Conditions particulières			
<u>Rang</u>	A Par changement de grade	B Par avancement de grade	C Par accession au niveau supérieur	D Par recrutement	
Commis-sténodactylographe chef	34 Commis-dactylographe chef	Commis-sténodactylographe principal	-	-	- pour le changement de grade, vérification des aptitudes professionnelles requises (connaissance de la sténographie et de la langue maternelle) - grade dont les fonctions sont réputées de commandement (article 6a de l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977)
Commis-dactylographe chef	34	Commis-dactylographe principal	-	-	- grade dont les fonctions sont réputées de commandement (article 6a de l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977)

<u>Colonne 1</u> Grade à conférer	<u>Colonne 2</u> Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la Colonne 1	<u>Colonne 3</u> Conditions particulières			
<u>Rang</u>	A Par changement de grade	B Par avancement de grade	C Par accession au niveau supérieur	D Par recrutement	
Commis principal	32	Commis (carrière plane)	-	-	Application des dispositions de l'arrêté royal du 11 février 1977, article 6
Commis-sténodactylographe principal	32	Commis-sténodactylographe, (carrière plane)	-	-	Application des dispositions de l'arrêté royal du 11 février 1977, article 6
Commis-dactylographe principal	32	Commis-dactylographe (carrière plane)	-	-	Application des dispositions de l'arrêté royal du 11 février 1977, article 6
Cryptographe adjoint	32	Commis principal	-	-	Six mois de pratique au moins au service du Chiffre
Commis	30	-	Grades du niveau IV	oui	-

<u>Colonne 1</u> Grade à conférer	<u>Colonne 2</u> Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la Colonne 1	<u>Colonne 3</u> Conditions particulières		
Rang	A Par Changement de grade	B Par avancement de grade		
	C Par accession au niveau supérieur	D Par recrutement		
Commis-sténodactylographe	30 Commis-dactylographe	-	oui	Pour le changement de grade : vérification des aptitudes professionnelles requises (connaissance de la sténographie et de la langue maternelle)
Commis-dactylographe	30	-	oui	
Contremaître adjoint B	34	Personnel de maîtrise, gens de métier et de service NIVEAU 3 Ouvrier sélectionné principal B	-	Grade dont les fonctions sont réputées de commandement (article 6a de l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977)
Ouvrier sélectionné principal B	32	Ouvrier sélectionné B	-	

<u>Colonne 1</u> Grade à conférer	<u>Colonne 2</u> Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la colonne 1	<u>Colonne 3</u> Conditions particulières		
Rang	A Par changement de grade	B Par avancement de grade		
	C Par accession au niveau supérieur	D Par recrutement		
Ouvrier sélectionné B		Grades du niveau IV	oui	- Spécialisation à déterminer au moment de la déclaration de vacance
Agent en chef	44	NIVEAU 4 Personnel administratif agent principal chef huissier principal	-	- Grade dont les fonctions sont réputées de commandement (application de l'article 6a de l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977)
Agent principal	43	expéditionnaire pointeur mécano- graphe téléphoniste classeur (carrière plane)	-	application des dispositions de l'arrêté royal du 11 février 1977, article 6
Chef huissier principal	43	chef huissier (carrière plane)	-	application des dispositions de l'arrêté royal du 11 février 1977, article 6

<u>Colonne 1</u> Grade à conférer	<u>Colonne 2</u> Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la Colonne 1	<u>Colonne 3</u> Conditions particulières		
Rang	A Par changement de grade	B Par avancement de grade		
		C Par accession au niveau supérieur		
		D Par recrutement		
Expéditionnaire	42	-	-	application des dispositions de l'arrêté royal du 11 février 1977, article 16
Poinçonneur mécanographe	42	-	oui	-
Téléphoniste	42	-	oui	-
Chef huissier	42	messager-huissier principal messager-huissier (rang 41)	-	application des dispositions de l'arrêté royal du 11 février 1977 article 16
classeur	42	messager-huissier principal messager-huissier (rang 41)	-	application des dispositions de l'arrêté royal du 11 février 1977 article 16
Messager-huissier principal	41	messager-huissier (carrière plane)	-	application des dispositions de l'arrêté royal du 11 février 1977 article 6
Messager-huissier (grade supprimé)	41	-	-	-

<u>Colonne 1</u> Grade à conférer	<u>Colonne 2</u> Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la <u>Colonne 1</u>	<u>Colonne 3</u> Conditions particulières
Rang	A Par changement de grade B Par avancement de grade C Par accession au niveau supérieur D Par recrutement	
Messageur-huissier	40 -	-
Chef cuisinier	44 -	Grade dont les fonctions sont réputées spécialisées (application article 33, § 2, alinéa 2, de l'arrêté royal du 7 août 1939)
Premier ouvrier spécialiste A	44 -	Grade, dont les fonctions sont réputées spécialisées (application de l'article 6b de l'arrêté ministériel du 19 octobre 1977)
Premier ouvrier spécialiste	43 -	application des dispositions de l'arrêté royal du 11 février 1977, article 6
Ouvrier qualifié B	42 -	A défaut de candidats à l'avancement de grade, concours de recrutement

<u>Colonne 1</u> Grade à conférer	<u>Colonne 2</u> Grades donnant accès aux grades mentionnés dans la Colonne 1	<u>Colonne 3</u> Conditions particulières
Rang	A Par Changement de grade	B Par avancement de grade
	C Par accession au niveau supérieur	D Par recrutement
Ouvrier qualifié A	41	Spécialisation à déterminer au moment de la déclaration de vacance
Manoeuvre principal	41	Application des dispositions de l'arrêté royal du 11 février 1977, article 6
Manoeuvre B	40	Application des dispositions de l'arrêté royal du 11 février 1977, article 6
Manoeuvre	40	

Vu pour être annexé à Notre arrêté ministériel du 10 avril 1991.

Le Ministre des Affaires étrangères,
M. EYSKENS

BIJLAGE 1 Bijlage bij het ministerieel besluit van 10 april 1991

Kolom 1 <u>Te begeven graad</u>	Rang	Kolom 2 Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				Kolom 3 Bijzondere voorzwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
Secretaris-generaal	17	-	Administrateur-directeur generaal Directeur-generaal Bestuursdirecteur	-	-	-
Directeur-generaal Administrateur-directeur- generaal	16	-	Bestuursdirecteur	-	-	Bij de Juridische Dienst : diploma van doctor of licentiaat in de rechten
Bestuursdirecteur	15	-	Eerste Adviseur Adviseur-hoofd van dienst Adviseur Directeur Archivaris Heraldisch Adviseur Vertaler-directeur Informaticus-directeur Industrieel ingenieur- directeur	-	-	Bij de Juridische Dienst : diploma van doctor of licentiaat in de rechten
Eerste Adviseur	14	-	Adviseur-hoofd van dienst Adviseur Directeur Archivaris Heraldisch Adviseur Vertaler-directeur	-	-	-

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden.				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
hoofdgeneesheer-directeur	13	-	geneesheer-hoofd van dienst	-	-	-
informaticus-directeur	13	-	eerstaanwend infor- maticus	-	-	Toep. art. 11 van het koninklijk be- sluit van 3 december 1969 betreffende het administratief sta- tuut en de bezoldi- gingsregeling van het mecanografisch personeel van de Centra voor Infor- matieverwerking in de Rijksbesturen
industriële ingenieur-directeur	13	-	eerstaanwend industri- eel ingenieur	-	-	-
Adviseur	13	Directeur Adviseur-hoofd van Dienst	Adjunct-adviseur adjunct-archivaris	-	-	Bij de Geschiedkun- dige Dienst : diploma van doctor of licentiaat in de geschiedenis Bij de Juridische Dienst : diploma van doctor of licentiaat in de rechten

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hogere niveau	D door aanwerving	
Archivaris	13	-	Adjunct-archivaris	-	-	-
Heraldisch adviseur	13	-	Adjunct-adviseur Adjunct-archivaris	-	-	Diploma van doctor-in de rechten of van licentiaat in de geschiedenis
Vertaler-directeur	13	-	Eerstaanwend vertaler revisor (vlakke loopb.)	-	-	Toepassing van de bepalingen van het koninklijk besluit van 20 juli 1964 artikel 18.
Geneesheer-hoofd van dienst	11	-	geneesheer	-	-	-
Eerstaanwend informaticus	11	-	informaticus	-	-	Toepassing van art. 11 van het koninklijk besluit van 3.12.69
Eerstaanwend industrieel ingenieur	11	adjunct-adviseur	industrieel ingenieur	-	-	Voor verandering van graad : diploma van industr.ingen. of ge- lijgesteld diploma Toep. v. artikel 11 v/h K.B. van 16 november 1979

<u>Kolom 1</u> <u>Te begeven graad</u>	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
adjunct-archivaris	II	-	bestuurssecretaris (vlakke loopbaan)	-	-	betrekking toegekend aan de bestuurssecr. in functie bij de dienst van het Archief houder van een diploma van doctor of licentiaat in de geschiedenis. Toepassing van art. 2 van het ko- ninklijk besluit van 19 oktober 1977
adjunct-adviseur bij de dienst van de bibliotheek	II	-	bibliothecaris (vlakke loopbaan)	-	-	toep. art. 2 van het ministerieel besluit van 19 oktober 1977

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
adjunct-adviseur behalve bibliotheek	11	adjunct- archivaris	bestuurssecretaris architect	-	-	Bij de Heraldische Dienst : diploma van doctor of licen- tiaat in de rechten of doctor of licen- tiaat in de geschie- denis. Bij de Juridische Dienst : diploma van doctor of licentiaat in de rechten
eerstaanwend vertaler- revisor	11	-	vertaler-revisor (vlakke loopbaan)	-	-	Toepassing van de bepalingen van het koninklijk besluit van 20 juli 1964, artikel.17
bestuurssecretaris	10	-	-	graden van niveau 2	ja	Bij de Juridische Dienst : diploma van doctor of licentiaat in de rechten.

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hogere niveau	D door aanwerving	
Bibliothecaris	10	Bestuursse- cretaris	-	Graden van niv.2 (titularis van een diploma in de bibliotheco- mie)	ja	voor de verandering van graad : ten min- ste één jaar functie in de graad van be- stuursecretaris bij de Dienst van de Bi- bliothek of bij de dienst waar de betrek- king voortkomt, en onderzoek naar de vereiste beroepsge- schiktheid.
Vertaler-revisor	10	-	-	Graden van niv.2	ja	kennis van het Frans, het Nederlands en van twee andere talen

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
geneesheer	10	-	-	-	ja	-
architect	10	-	-	-	ja	
industriële ingenieur	10	-	-	-	ja	
informaticus	10	-	-	-	ja	toepassing van artikel 3 van het koninklijk besluit van 3 december 1969
hoofdvertaler	25	-	eerste vertaler (vlakke loopbaan)	-	-	toepassing van de be- palingen van het K.B. van 20 juli 1964, ar- tikel 15
programmeringsanalist	25	-	hoofdprogrammeur	-	-	toepassing van art. 7 van het K.B. van 3.12.69
hoofdprogrammeur	24	-	programmeur 1e klasse	-	-	toepassing van art. 8 van het K.B. van 3.12.69

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hogere niveau	D door aanwerving	
eerstaanwendend gegradueerd ziekenverpleger	24	-	gegradueerd ziekenver- pleger 1e klasse (vlakke loopbaan).	-	-	Toepassing van art. 7 bis van het K.B. van 19 september 1967
eerstaanwendend analist klinische biologie	24	-	analist klinische biologie eerste klasse (vlakke loopbaan).	-	-	Toepassing van art. 7 bis van het K.B. van 19 september 1967
analist klinische biologie (afgeschafte graad)	24	-	-	-	-	-
bestuurschef	24	-	onderbureaucheef e.a. directiesecretaris	-	-	graad waarvan de func- tie als leidendaange- zied wordt. Toep. art. 6a K.B. van 19 oktober '77
eerste vertaler	24	-	vertaler (vlakke loopbaan)	-	-	Toepassing van de be- balingen van het K.B. van 20 juli 1964, ar- tikel 14
gegradueerd ziekenverpleger eerste klasse	23	-	gegradueerd zieken- verpleger (vlakke loopbaan)	-	-	Toepassing van art. 6 van het K.B. van 19 sep- tember 1967

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
analyste klinische biologie eerste klasse	23	-	analyst klinische biologie (vlakke loopbaan)	-	-	Toepassing van art. 6 van het K.B. van 19 september 1967
programmeur eerste klasse	22	-	programmeur tweede klasse	-	-	Toepassing van art. 11 van het K.B. van 17 september 1969
gegradueerd ziekenverpleger	22	-	-	-	ja	Toepassing van het art. 5 par. 1 van het K.B. van 19 september 1967
analyst klinische biologie	22	-	-	-	ja	Toepassing van art. 5 par. 2 van het K.B. van 19 september 1967
eerstaanwend directie- secretaris	22	-	directiesecretaris (vlakke loopbaan)	-	-	Toepassing van art. 9 van het K.B. van 20 juli 1964

Kolom 1 Te begeven graad	Rang	Kolom 2 Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				Kolom 3 Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
onderbureauchef	22	-	verificateur boekhouding rekenplichtig opsteller directiesecretaris programmeur 2e klasse	-	-	Toepassing van art. 28 van het K.B. van 17 september 1969
vertaler	22	-	-	-	ja	-
directiesecretaris	21	-	-	personeelsleden van typisten en stenotypisten, loopbaan met graad van ten minste rang 32	ja	Toepassing van art. 10 van het K.B. van 20 juli 1964
verificateur boekhouding	21	-	rekenplichtig opsteller	-	-	-
programmeur tweede klasse	20	opsteller	-	graden van niv. 3	ja	Toepassing van art. 5 en 12 van het K.B. van 3 december 1969
rekenplichtig opsteller	20	opsteller	-	-	ja	-
opsteller	20	-	-	graden van niv. 3	ja	-

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermeide graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
Hoofdcryptograaf	35		<u>NIVEAU 3</u> Administratief personeel cryptograaf	-	-	Graad waarvan de functies als leidend aangezien worden. Artikel 6a van het ministerieel besluit van 19 oktober 1977
Hoofdklerk	34	-	eerste klerk	-	-	graad waarvan de functies als leidend aangezien worden. Artikel 6a van het ministerieel besluit van 19 oktober 1977
Cryptograaf	34	-	adjunct-cryptograaf (vlakke loopbaan)	-	-	toepassing van art. 2 van het ministerieel besluit van 19 oktobe 1977

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
Hoofdklerk-stenotypiste	34	hoofdklerk- typiste	eerste klerk-stenotyp.	-	-	voor de verandering van graad, verificati- der vereiste beroeps- bekwaamheden (kennis van stenografie en val de moedertaal). Graad waarvan de func- ties als leiden aange- zien worden. (Artikel 6a van het ministe- rieel besluit van 19 oktober 1977)
Hoofdklerk-typiste	34	-	eerstaanwend klerk- typiste	-	-	Graad waarvan de func- ties als leidend aange- zien worden. (artikel 6a van het ministe- rieel besluit van 19 oktober 1977)
eerste klerk	32	-	klerk (vlakke loopbaan)	-	-	Toepassing van de bepalingen van het K.I van 11 februari 1977 artikel 6

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
eerste klerk-stenotypiste	32	-	klerek-stenotypiste (vlakke loopbaan)	-	-	Toepassing van de bepalingen van het K.B. van 11 februari 1977 artikel 6.
eerstewezend klerk-ty piste	32	-	klerek-typiste (vlakke loopbaan)	-	-	Toepassing van de bepalingen van het K.B. van 11 februari 1977 artikel 6.
adjunct-cryptograaf	32	eerste klerk	-	-	-	Ten minste zes maan- den praktijk bij de Dfhest van het Cijfel
klerek	30	-	-	graden van niv. 4	ja	-
klerek-stenotypiste	30	klerek-typiste	-	graden van niv. 4	ja	voor de verandering van graad : verifica- tie der vereist be- roepsbekwaamheden (kennis van stenogra- fie en van de moeder- taal).
klerek-typiste	30	-	-	graden van niv. 4	ja	-

<u>Kolom 1</u> te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
adjunct-meesterknecht B	34	Meesters- -	<u>NIVEAU 3</u> vak- en dienstpersoneel eerste geselecteerd werkman B	-	-	graad waarvan de func- ties als leidend aangezien worden. Artikel 6a van het ministerieel besluit van 7 augustus 1939
eerste geselecteerd werk- man B	32	-	geselecteerd werkman B	-	-	-
geselecteerd werkman B	30	-	-	graden van niv. 4	ja	- specialisatie te bepalen op het ogen- blik van de openver- klaring van de be- trekking

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
hoofdbeambte	44	-	<u>NIVEAU 4</u> Administratief personeel eerstaanwend beambte e.a. hoofdkamerbewaarder	-	-	graad waarvan de func- ties als leidend aan- gezien worden. Artike- la van het ministe- rieel besluit van 19 oktober 1977
eerstaanwend beambte	43	-	expeditionair ponser-mecanograaf telefonist klasseerder (vlakke loopbaan)	-	-	toepassing van de bepalingen van het K.B. van 11 februari 1977, artikel 6.
eerstaanwend hoofd- kamerbewaarder	43	-	hoofdkamerbewaarder (vlakke loopbaan)	-	-	Toepassing van de bepalingen van het K.B. van 11 februari 1977

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voonwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
expeditionair	42	-	eerstaanwend bode- kamerbewaarder bode-kamerbewaarder (rang 41)	-	-	toepassing van de bepalingen van het K.B. van 11 februari 1977, artikel 16
ponser-mecanograaf	42	-	-	-	ja	-
telefonist	42	-	-	-	ja	-
hoofdkamerbewaarder	42	-	eerstaanwend bode- kamerbewaarder bode-kamerbewaarder (rang 41)	-	-	Toepassing van de bepalingen van het K.B. van 11 februari 1977, artikel 16
Klasseerder	42	-	eerstaanwend bode- kamerbewaarder bode-kamerbewaarder (rang 41)	-	-	Toepassing van de bepalingen van het K.B. van 11 februari 1977, artikel 16
eerstaanwend bode-kamerbew.	41	-	bode-kamerbewaarder (vlakke loopbaan)	-	-	Toepassing van de bepalingen van het koninklijk besluit van 11 februari 1977, artikel 6

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermeijde graden.				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
bode-kamerbewaarder (afgeschafte graad)	41	-	-	-	-	-
bode-kamerbewaarder	40	-	-	-	ja	-
chef-kok	44	-	<u>Meesters-vak en dienstepersoneel</u> eerste vakman	-	-	graad waarvan de func- ties als gespeciali- seerd aangezien worde (artikel 6b van het ministerieel besluit van 19 oktober 1977)
eerste vakman A	44	-	eerste vakman	-	-	graad waarvan de func- ties als gespeciali- seerd aangezien worde (artikel 6b van het ministerieel besluit van 19 oktober 1977)

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
eerste vakman	43	-	geschoold werkmán B	-	-	toepassing van de be- palingen van het K.B. van 11 februari 1977, artikel 6.
geschoold werkmán B	42	-	geschoold werkmán A eerstaanwend hulp- beider	-	ja	wervingsexamen bij gebrek aan kandidaten, voor de bevordering in graad specialisatie te bepalen op het ogenbli- k van de openverking v. de betrekking.
geschoold werkmán A	41	-	hulpbeider B (vlakke loopbaan)	-	-	Toepassing van de bepalingen van het koninklijk besluit van 11 februari 1977 artikel 6.

<u>Kolom 1</u> Te begeven graad	<u>Rang</u>	<u>Kolom 2</u> Graden welke toegang verlenen tot de in kolom 1 vermelde graden				<u>Kolom 3</u> Bijzondere voorwaarden
		A door ver- andering van graad	B door verhoging in graad	C door overgang naar het hoger niveau	D door aanwerving	
eerstaanwend hulparbeider	41	-	hulparbeider (vlakke loopbaan)	-	-	Toepassing van de bepalingen van het K.B. van 11 februari 1977, artikel 6
hulparbeider B	40	-	-	-	ja	-
hulparbeider	40	-	-	-	ja	-

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 10 april 1981.

De Minister van Buitenlandse Zaken,
M. EYSKENS